Rec. Wien Dec. 29th
Ans. Rom [illegible]

Halle d. 23 Debr. 1857

Hochgeehrtester Herr Doctor!

Es ist mir höchst unangenehm, daß ich bis jetzt
nicht im Stande gewesen bin die Fragmente
der Cuscuta citricola aufzufinden, welche
ich in früheren Zeiten bekommen haben muß,
oder in einer der [illegible] jetzt geordnet, [illegible]
denn ich aber doch nur ganz [illegible] dieselben
durchgesehen habe. Leider wird sich dieser Schaden
gewiß einmal, denn sollen Sie dieselben jedenfalls
[illegible], denn ich möchte selbst [illegible]
[illegible], ob ich eine Notiz [illegible] Species [illegible]
[illegible]. Mir gehörten [illegible]
Prof. A. Braun und [illegible]
[illegible]
[illegible] die Linnaea betrifft, so [illegible]
vollständigen [illegible] dieselbe [illegible]
[illegible], weil [illegible] zu [illegible] beginnen.

Können Sie vielleicht ausfindig machen, die ersten
zehn Bände bekommen, so würde ich jetzt die
ganze übrige Folge anschaffen können und
wahrscheinlich eher als dass Sie dieselbe zu kaufen
brauchen, die ich auch andere Bücher (d. h. bo-
tanische) welche ich jetzt besitze, oder gebrauchte
[illegible], [illegible] gerne dagegen in Tausch
geben würde. Jedenfalls wird die Journal
bis so lange von mir erhalten werden, als
ich nicht zu großen Schaden davon erleide.

Meinem [illegible] Collegen Prof. Fenzl
sagen Sie doch, wenn ich bitten darf, meinen
[illegible] den herzlichsten Dank für seine freund-
liche Antwort und wie ich schon erst bemerkt,
wie unter den mir geschilderten Umständen
seine Antwort nicht anders als [illegible]
haben ausfallen können.

MISSOURI BOTANICAL GARDEN
GEORGE ENGELMANN PAPERS

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 cm copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN

Mich Ihnen ergebenst empfehlend zeichne ich
mit vollkommenster Hochachtung

Ihr

ergebenster
[illegible]

MISSOURI BOTANICAL GARDEN
GEORGE ENGELMANN PAPERS

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
cm copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
cm copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN

Rec.Wien Dec 29th *Halle d.23 Debr.1857*

Ans. Ron.Apr.19

Hochgeachteste Herr Doctor!

Es ist mir höchst unangenehm, dass ich bis jetzt nicht im Stande gewesen bin die Exemplar der Cuscuta citricola aufzufinden,welche ein solches Petale geboren sein müssen oder in eine der ich nicht gesehen von dem ich aber doch nur ganz ähnliche petale ohne Beachten deshalb durchgesehen habe. Finde wird sich diese Pflanze gewiss damals denn soll sie dieselbe jedenfalls sehen, den ich wünsche selbst schon zu wissen , ob ich ohne Noth ein Species aufstellt oder ist mir gefallen(fehlen?).College Prof. A. Braun wird ja jedenfalls in Stunde sie für sie zuzustellen.

Was die Linnaea betrifft so kann ich ein vollständiges Exemplar desselben nicht liefern[1], weil einige Hefte zu fehlen scheinen. Können Sie vielleicht antiquarisch die erste zehn Bände kaufen, so würde ich Ihnen die ganze übrige Folge noch liefern können und wahrscheinlich ohne dass Sie dieselbe zu kaufen braucht, da ich auch andere Schriften(d.h.botanische) welche ich nicht einkaufe oder auch Schlange, insecta etc. dagegen in Tausch nehmen würde. Jedenfalls wird dies Tausch bis so lange von mir erhalten werden, als ich nicht zu grosse Schade daran erleide.

Wir schreiben college Prof. Temple kürzlich, wollen Sie doch sagen, davon ich bitte doch in meiner Stelle den herzlichsten Dank für seine freundliche Antwort und wie ich schon wohl begreift, wie unter der bei geschildete Umstände sein Antwort nicht anders als ablehnend haben formulieren können.

Mich Ihn bestens empfehlt zeichne ich mit vollkommsten Hochachtung

Ihr

Schlechtendal

---

[1] *Started in 1826 by Schlechtendal it was in the 29th year. A very generous offer considering size(500+ pages /vol)*

copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN

Rec. Vienna Dec 29th *Halle d.23 Debr.1857*

Ans. Rouen Apr.19

Most respected Doctor!

It makes me sick that I am not in a position to find that the specimen of Cuscuta citricola which had or had carried a peculiar sepal or another one in which I overlooked the same sepal type among similar ones. When we find a similar one you will be the first to see it because I want to know if I have without need (effort) described a new species or missed out on it. Our esteemed colleague, Prof. A. Braun will in either case show it to you when the time comes.

In regard to Linnaea so is it not possible for me to give you a complete set because some volumes are missing[2]. Could you perhaps buy the first ten volumes in an antique shop and then I can get you the rest of the sequence. You may not have to pay for it as I can take either other botanical magazines in trade or even snakes or insects for the museum. In either case, I can keep this exchange up as long as it does not shortchange me.

We are going to write Professor Temple soon, but in the meantime, would you give him my heartfelt thanks for his kind answer and tell him that I understand that he cannot under the present circumstances do anything but say no.

With best regards from me, I am, with the highest respect,

Yours

Schlechtendal

---

[2] *Started in 1826 by Schlechtendal it was in the 29th year. A very generous offer considering size(500+ pages /vol)*

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
cm copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN

Hochgeehrtester Herr Doktor!

Wenn ich erst heute Ihre geehrte Schrift beantworte, so geschieht dies weil ich hoffte, daß ich Ihnen gleich auch Ihre die Carexarten zusenden zu können, welche Sie zu sehen wünschen, allein ich habe vergebens darauf gehofft und nicht in den Besitz ihrer [illegible] zu gelangen, [illegible] für das Geschäft unter andern Dingen gemacht [illegible]. Die vorräthigen [illegible], welche [illegible] ich allen [illegible] zu überlassen.

Was Ihren Auftrag wegen der Linnaea betrifft, so habe ich [illegible] bei einem Buchhändler eine bestimmte Bestellung [illegible] selbst [illegible] überlassen [illegible] Ihnen [illegible] gern [illegible], was Sie mir dafür geben wollen. Sie können sich versichert halten, daß ich dafür jeden Augenblick, welches Sie mir dafür geben wollen [illegible] zu finden sein werde. Aus einer speziellen Liebhaberei zu [illegible] bei einem Buchhändler [illegible] in der [illegible], [illegible] zu erfüllen. Was die [illegible] betrifft

So wird dies selbe der [illegible] erlaubt mir bestens das Geschäfts-
[illegible] kommt durch die Post, stellt aber, und
ich bitte dieß unter der Adresse: An die Direktion des
botanischen Gartens der Universität zu Halle.

Da ich in den bevorstehenden Ferien (mit d. 15t August beginnend)
beabsichtige die Pflanzen welche sich bei mir angehäuft haben weiter
[illegible] so frage ich die [illegible]
[illegible] auch die Cuscuta [illegible] Pflanzen zu [illegible]
[illegible] Umstände [illegible] mittheilen könnte [illegible]
[illegible] St. Louis [illegible] zu finden.
Es wird immer [illegible] Gelegenheit [illegible]
[illegible] zu [illegible]

Mit ausgezeichneter Hochachtung

Ihr

ergebenster
Schlechtendal

Halle d. 20st Juli
1858

MISSOURI BOTANICAL GARDEN
GEORGE ENGELMANN PAPERS

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
cm
copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN

MISSOURI BOTANICAL GARDEN
GEORGE ENGELMANN PAPERS

copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN

Schlechtendal

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
cm copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN

This is unusual in that Dr. Engelmann

has neither written the day of arrival of

nor the day of response to this letter

Hochgeehrtester Herr Doctor!

Wenn ich erst heute Ihr geachtete Schrieb beantworte, so gescheht dies weil ich hoffe, dass es mir gelingen wird Ihr die Cuscuta zusenden zu können welche Sie zu sehen wünschte, aber ich hab Exemplar denn untersucht und weiss nu die Sache ist anders zu erklären, als dass sie durch Zufall unter andern Dinge gewahlt für uns, wo ich sie gar nicht vermuten kann. Die vorselige Verhältnisse welche für sie zeige ich alles selbst zu thun oder es zu unterlassen.

Was Ihnen Ansage wegen d. Linneae betrifft so habe ich und werde ich mir bei ein Tausch einen bestimmten Werth feststellen und überlasst es Ihr diese ganz und gar was Sie mir dahin geben wolle. Sie können auch versichert sein dass ich mit jeder Anzüglichkeit welchen Sie in diesen geben will zufrieden sein werden. Als ein spezielle Liebhaberin zu dank füllt mir bei ein Tausch Handel nicht in, da ich weiss dass es nicht immer in der Macht dessen an der solchen Wünschen gerichtet werden steht dieselbe zu erfüllen. Was die Uebersendung betrifft so wird dies falls das Geist es erlaubt am besten durch Botschaft geschehen beim schnellsten durch die Post stehts aber , wo ich bitte doch unter die Adresse: an der Direktor des botanischen Gartens der Universität zu Halle.

Da ich in die bevorstehende Ferie (seit d. 15ten August beginnend) beabsichtige die Pflanzen welche sich bei ein enhümpft hab weisst nach naturliche Familie zu orden, so frage ich die Heftung auch dabei nach die Cuscuta so wie einige andere Pflanzen zu finden da ich aus gleiche Ursachen nicht mittheilen konnte und ich werde mir dies erlauben Ihr nach St. Louis in Herbst zu senden. Es wird immer noch eine Gelegenheit die durch entspringende Brieftauschung zu verändern.

Mit vorzügliche Hochachtung

Ihr ergebenst

Schlechtendal

Halle d. 20ten Juli 1858

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
cm
copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN

This is unusual in that Dr. Engelmann

has neither written the day of arrival of

nor the day of response to this letter

Most honored Doctor!

I am answering your letter first now because I was hoping to send you the Cuscuta that you so much wanted to see. But I have since reexamined the specimen and I suspect that it can be explained away by circumstances beyond our control, which ones I cannot imagine. Under these circumstances I may have to do all over again or just let it go.

Concerning your comments about the Linneae: in case of an exchange I would assign a specific value and leave it to you in which way you want to satisfy it. You can also be assured that any suggestion of yours will satisfy me. Being a particular collector myself I find these exchanges not entirely satisfactory as it is often impossible for the person to whom the request is directed to fulfill it. As far as the delivery is concerned it would be safest with courier but faster with the mail, in which case my address is: Director, Botanical Gardens, University of Halle.

When I start considering my plants during the upcoming semester (which starts on August 15th) I would like to assign those that have been lumped together in their natural families but I question the inclusion of Cuscuta and some others that I have not mentioned before and will send them all on to you in St. Louis in the fall. There will still be an opportunity to make changes after a discussion via letters.

With deepest regards

Affectionately yours

Schlechtendal

Halle July 20th 1858

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
cm copyright reserved
MISSOURI BOTANICAL GARDEN